The Only Italian-American Newspaper Published in Chautauqua County

IL RISVEGLIO

Italian-American Newspaper

GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a

IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street
Dunkirk, N. Y.

Anno XXVII. | ABBONAMENTO: SEI MESI $1.25 UN ANNO $2.00 | DUNKIRK, N. Y., SABATO, 4 GENNAIO, 1947 | UNA COPIA — 5 SOLDI | No. 1

Starting New Year Right

President Truman said a proper farewell to the Old Year and gave a proper salutation to the New when he proclaimed, the other day, to the hostilities of World War II. This wipes off the books immediately 20 emergency laws — including that empowering the government to seize privately owned plants, mines, etc. — and requires an end in six months to 33 other war measures.

Within the half-year period before July 1st, unless Congress passess new legislation, the government must turn back to private owners the mines held under the now-terminated statute. On July 1st, furthermore, federal taxes on liquor, various luxury items, amusements, transportation, communications, etc., will be cut to the tune of about three-quarters of a billion dollars for the rest of the year.

The President emphasized to reporters, however, that in declaring the "period of hostilities" terminated, he did not proclaim the "end of the war". This may seem a fine distinction until you stop to think that, almost twenty months after V-E Day and more than 16 months after V-J Day, the work of drafting peace treaties with Germany and Japan has not been begun — and that the treaties with Germany's Eupean satellites just have been completed and are not yet ratified.

Mr. Truman further explained that this proclamation does not end the states of emergency proclaimed by President Roosevelt on September 8, 1939, and May 27, 1941. In other words, we still have a war in a legal sense; and we still have an emergency in both a legal sense and in reality. Just to remaind us of the latter fact, about 500 emergency laws remain on the books.

Far more important than termination or retention of war emergency statutes, however, is the questio of how far we shall go in 1947 on the road toward a true peace and a world reign of law. Are we taking the first long, firm strides on that road?

The answer depends on the angle from which you view late developments in then news. You may take comfort from the fact that ten of 12 nations represented on the United Nations Atomic Energy Commission have agreed on the American proposal for international atomic control, generally known as the Baruch plan; or you may be apprehensive of Russian veto of the commission's recommendations in the Security Council. You may be encuraged by the more cooperative attitude of Foreign Minister Molotov in the closing days of the U. N. General Assembly and Council of Foreign Ministers sessions; or you may be discouraged by the fact that Russia's hard foreign policy seems unchanged by Molotov's soft words. You may be cheered by the fact that the United Nations Security Council is going to investigate acts of aggression against Greece by her predatory Bulgarian and Yugoslav neighbors and their Albanian camp-followers; or you may be cast down by the obvious intention of Russia's international propaganda agencies to turn a valid investigation of external aggression into an effort to undermine the government of Greece — a government duly chosen in the only free and decratic election which Eastern Europe has seen since the shooting ceased.

An so it goes. There is sunshine in the New Year; but we must break through some heavy clouds first. Let's go.

c. e.

The Philosophy of America

Doctor Harold C. Urey, who participated in the development of the atomic bomb, warns that either the United States must secure adequate international control of the bomb or begin preparations for the third world war. Without fuss or furor, military autorities are doing just that — preparing for the next war. It will be the war of the atom bomb.

With such horror threatening them, the American people should take stock of themselves. Just what is it that compels them to choose death if need be rather than face a future under the possible dominance of another nations? The popular slogan of "saving the world for democracy" is not enough. In fact, no catch phrases, including tear-jerking sermons on the four freedoms, are of sufficient spiritual magnitude to cause an individual to step forth willingly to die. Yet something so powerfl pervades this land that the people will unhesitatingly choose destruction rather than "appease" those who would have us live other than according to our political ideals.

The challenge of the atom bomb may do more than anything else to restore the American sense of values. False standards cannot live in a nation where the people think seriously. A new understanding of the philosophy that the individuals is more important than the state, is long overdue. This is the essence of Christianity. It is this, and nothing else, for which the people of this country are willing to stake their lives.

It is this Christian philosophy of the individual first that we see and feel in the clean morning air in every nook and cranny of the United States as millions of us wend our way to work and play. It pervades every business enterprise big and little. It is the foundation of our government. On Sunday the bells of thousands of churches peal a ringing affirmation. No mere clumsy words can describe this philosophy of America, but it is there for all to enjoy — and it is worth more than life itself.

QUOTES OF THE WEEK

"Baldness indicates more than average masculinity."—*Prof. Herbert Rattener, Northwestern Univ., who's shiny on top himself.*

"We're not any more sinful here than they are in Pawnee City." — *Humphrey Bogart, on life in Hollywood.*

"Yes, we know there are some 60,000,000 on payrolls today—but how many are working?"—*Cincinnati Enquirer.*

"It makes the prospect dim for any cut in income taxes in 1947." —*Rep. Hoffman, Mich., on reduction in individual and corporate income due to 1946 strikes.*

"Management can't ever forget, and labor should never forget, that the public welfare has got to come first."—*Earl Bunting, 1947 president of National Association of Manufacturers.*

"The Army never goes on strike!"—*Ex-GI Woodrow Slusher, 31, Lynch, Ky., coal miner, re-enlisting.*

HELP IS NEEDED

It is doubtful if any Congress ever needed the assistance of the Legislative Reference Service so much as the members who will take their seats on Friday. As expanded under the La Follette-Montroney Act, this entirely remade agency will enable the new members of Congress to master their national problems in a comparatively short time.

In the past this organization was little more than a messenger service. For the comparatively few legislators who knew of it or called on it for aid, it obtained magazines, books, newspapers and other documents from the Library of Congress.

Sometimes it analyzed, digested and briefed the data on any particular subject. But it was so undermanned that it could not do a real job in providing facts or conclusions for the legislative branch of the government.

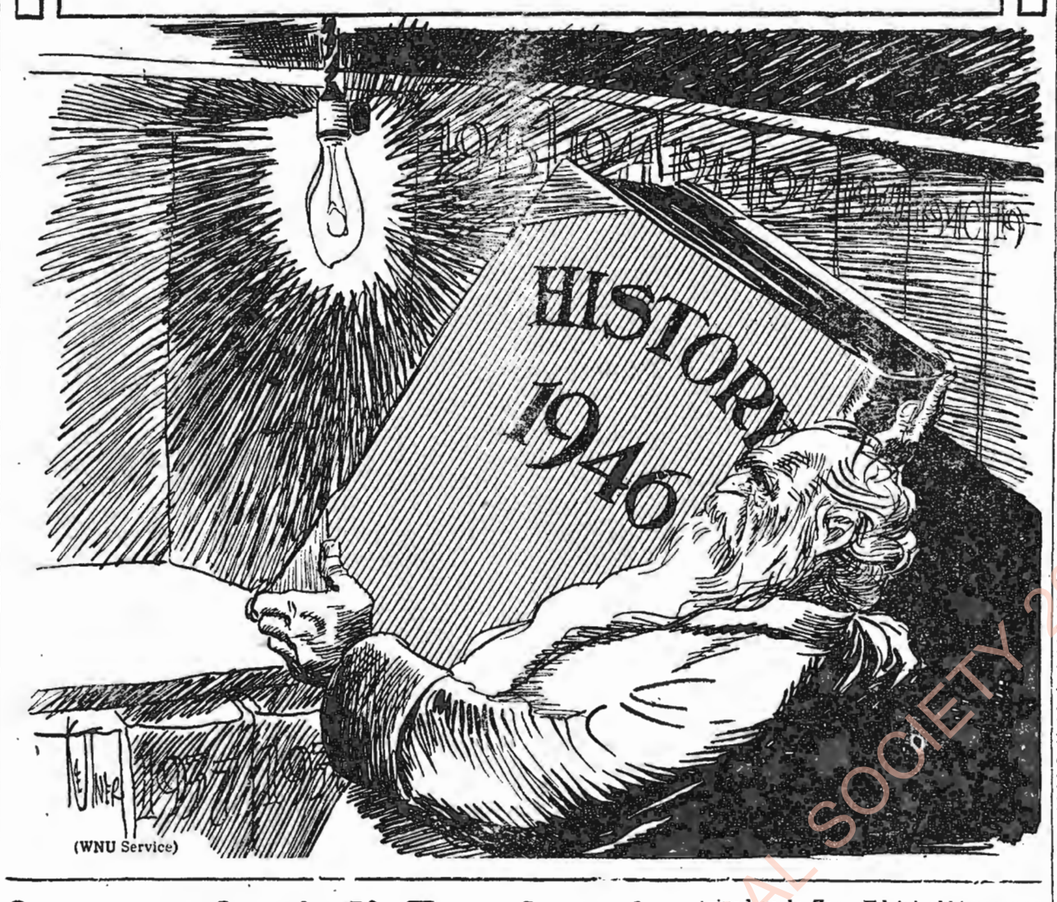
As a consequence, the Senators and Representatives were always at a disadvantage with spokemen for the executive departments when they clashed over such problems as appropriations legislation and presidential activities.

Downtown experts appeared before Capitol Hill committees laden with facts and figures, while their Congressional critics and interviewers were usually hitting in the dark against a shifting target.

The value of the new service has already been demonstrated. At least a score of newly elected members, who never before sat in either chamber have already asked for the prepa-

(Continued On Page Two)

The Old Year



(WNU Service)

Quattro Anni di Era Atomica

La nascita dell'era atomica è stata ufficialmente fissata alle 3:25 p. m. del 22 Dicembre 1942, nel campo-culla dell'Università di Chicago. Avvenne a quell'ora, in quel giorno, in quell'ateneo l'esperimento decisivo della disintegrazione dell'atómo — in seguito alle ricerche fisiche condotte dall'italiano Enrico Fermi, che nel 1938 otteneva per questo il Premio Nobel; e con la collaborazione degli altri italiani Bruno Rossi e Emilio Segre, ambedue profughi politici negli Stati Uniti, il primo ospitato dall'Università di Cornell, il secondo dall'Università di California.

Fatto l'esperimento, nate le 2 bombe che dovevano incenerire Hiroshima e Nagasaki e far finire la guerra.

Finita la guerra guerreggiata, da allora, nelle Nazioni Unite e nelle cancellerie delle Grandi e delle Piccole Potenze, s'intrecciano foglioline di ulivo all'elio e all'uranio.

Quattro anni, dunqe, di era atomica. E ci viene la voglia di prendere per il petto l'Uomo, e dirgli: "E adesso, pover'Uomo? Che credi di aver fatto, inaugurando il 22 Dicembre 1942 la nuova età dell'atomo?".

Probabilmente, l'Uomo, con la sua innata presunzione, ci risponderebbe: "Per ora c'è la Bomba. Poi, vedremo".

E' da quando ha avuto il primo barlume d'intelligenza che l'Uomo, questo magnifico campione di eterno suicida, si va ripetendo: poi, vedremo.... E continua, nei secoli, a "strappare segreti alla Natura" per utilizzarli a suicidarsi sempre meglio, con tecnica progressiva.

La Natura, per niente impressionata, ad ogni segreto che l'Uomo le strappa, fa un salto indietro, tira fuori da sotto il mantello un altro segreto e dice all'Uomo, facendogli marameo: "Ed ora, strappami questo".

Bellissimo giuoco che ha il solo difetto di non durar poco: durerà, semplicemente, per l'eternità.

Ciò non toglie che l'Uomo continua a vantarsi di rappresentare l'essere più intelligente della creazione. Anzi, il solo intelligente.

Già perchè i concorrenti dell'Uomo — gli animali — non hanno l'intelligenza: hanno appena l'istinto.

Istinto il quale, tuttavia, consente ad un piccione di lasciarsi rinchiudere in una cesta, trasportare da New York a Londra e saper tornare solo da Londra a New York, senza carte, senza bussola; ad un animale erbivoro di pascolare in un prato, evitando da sè le erbe velenose, mentre magari il suo padrone, professore di tossicologia, mangia un piatto di funghi e muore attossicato; ad una termite, formicoletta appena appena visibile, di avvertire istantaneamente, alla distanza di 50 yards — pari a migliaia di volte la lunghezza del suo corpo — se qualcuno, con un fuscello, sfiora il suo nido lontano.

Istinto il quale fa sì che l'animale bruto — così chiamato per distinguerlo dall'Uomo civile — non compia mai uno sforzo superiore alle esigenze della sua vita. Tanto è vero che, nella scala zoologica, l'Uomo è il solo animale feroce che quando è sazio aggredisce ancora la preda. Ed è perciò il solo che possa annoverare fra le cause della sua morte (come sta sperimentando, per esempio, l'Inglese), l'indigestione.

Chissà perchè, ogni volta che viene esaltato il trionfo dell'intelligenza umana sui "segreti" della Natura, il nostro pensiero viene attratto irresistibilmente verso gli animali.

Fatto sta che, alla notizia che a Chicago veniva ufficialmente fissata l'ora dell'era atomica, sia stati presi dall'invincibile desiderio di andare a rivedere lo Zoo. Ed ivi abbiamo passato un paio d'ore di vero respiro.

Non abbiamo osato parlare.

Abbiamo osservato in silenzio la meravigliosa sapienza ch'è in ogni gesto delle bestie; abbiamo ricordato quell'ammirabile "frate lupo" d'Agobio di cui San Francesco d'Assisi si fece mallevadore; e abbiamo rimuginato nel nostro cervello pensante: "Abbiamo la Bomba atomica. Poi, vedremo...."

Nell'occhio velato di lagrime di una innocente gazzella c'è sembrato di sentirci confermare: "Poi vedrete...."

Annottava, e abbiamo lasciato lo Zoo. E dalle vie solitarie siamo entrati nel buglione cittadino. Per non incappare nell'homo sapiens, che forse ci avrebbe intimato l'hands up!

Da "IL CROCIATO"

Diverra' l'Alaska il 49.mo Stato?

Ai primi dell'autunno la popolazione dell'Alaska chiese col suo voto che il vasto possedimento entri a far parte dell'Unione americana. Ora sta al Congresso decidere sulla creazione a Stato di quell'immenso territorio così poco popolato.

Se l'Alaska diverrà il quarantanovesimo Stato dell'Unione, la sua estensione di 586,000 miglia quadrate accrescerà l'area degli Stati Uniti d'un quinto rendendo la nostra nazione di varie migliaia di miglia quadrate più grande del Brasile, che presentemente è la più vasta delle repubbliche dell'Emisfero Occidentale.

Gli scienziati rilevano che l'Alaska — chiamata da alcuni l' "ultima frontiera" — giace per la maggior parte tra i 60 e i 70 gradi di latitudine nord, come la Norvegia, la Svezia, la Finlandia; che l'Alaska ha un clima eguale a quello di queste nazioni, una maggiore estensione di terre coltivabili, o per lo meno una ricchezza comparabile a quella delle altre tre in foreste da taglio, in energia elettrica, in minerali, nella pesca ed in attrazioni per i turisti. Essi ritengono che il territorio sarebbe in grado d'assicurare il sostentamento di 12 milioni di abitanti.

Tuttavia l'Alaska appena riesce a provvedere di sostentamento i suoi 80 mila abitanti. Di questi 80 mila, 35 mila sono eschimesi, indiani e aleutini, i quali vivono nelle isole Aleutine e nella penisola alaskiana e sono classificati come eschimesi. Tutti essi, praticamente, appartengono alla Chiesa Ortodossa Russa — cosa che richiama alla mente il ruolo della Russia nella scoperta e nella prima colonizzazione del continente nord-ovest americano. Il resto degli abitati dell'Alaska è costituito da colonizzatori bianchi che per la maggior parte vivono nelle città.

La maggioranza della popolazione dell'Alaska trae vita dall'industria della pesca. Altri sono impegnati nell'industria mineraria; altri si dedicano alla caccia degli animali di pelliccia. Solo una piccola percentuale degli 80 mila abitanti coltiva la terra.

La mancanza d'adeguate comunicazioni con gli altri Stati e di mezzi di comunicazione nel perimetro stesso dell'Alaska ha impedito lo sviluppo economico del territorio, sebbene durante la guerra siano state costruite delle arterie stradali e ferroviarie e siano state aperte vie aeree.

L'avvenire dell'Alaska dipende dall'accrescimento della sua popolazione civile. Il Segretario dell'Interno Krug (il quale ha giurisdizione sui possedimenti territoriali americani) si è espresso replicatamente sul soggetto: pensando allo sviluppo commerciale ed economico della regione. Il Segretario della guerra, Patterson, guarda invece all'Alaska come alla frontiera dell'America, a nord-ovest.

Il Segretario dell'Interno Krug avrebbe idea — a quanto si assicura — di mandare nell'Alaska 10,000 operai costruttori per spianare la via ad un numero appropriato di colonizzatori. Il suo predecessore Harold Ickes dichiarò un tempo che sarebbe opportuno attrarre in Alaska immigranti dall'Europa, e contemporaneamente farli affluire colà e dare carattere nazionale alla sistemazione; e questa risulterebbe di grande vantaggio all'intera nazione.

Acquistata dalla Russia nel 1867 per $7,200,000, l'Alaska è il più antico e vasto dei possedimenti americani. Come l'Hawaii esso è classificato Territorio Organizzato; il che vuol dire che si applicano ad esso tutte le provvidenze della Costituzione. Il Territorio si elegge un'Assemblea e un Senato; più elegge un Delegato al Congresso di Washington, il quale, però, non ha facoltà di voto. Il Governatore dell'Alaska viene nominato dal Presidente degli Stati Uniti.

ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A "IL RISVEGLIO"

Commenti Settimanali

Mentre la Francia nell'Indo-Cina cerca tenere le zampe gallesche su quei 20 milioni di popolazione che desiderano avere la loro sicura indipendenza, sebbene il Premier Blum "reaffirms recognition of indipendence of Viet Nam (Annemites); mentre la Francia manda i suoi aereoplani a bersagliare a bassa quota case, uomini, donne e bambini (Sat. Eve. Post) e naturalmente gli Annemites — che sono i più accaniti nemici della Francia — ritagliano i bombardamenti, uccidono e mutilano i morti nemici; mentre la Francia, con l'aiuto delle armi americane ricevute con il lend-lease, divide quelle popolazioni — in vero poco unite, altrimenti sarebbero dolori per la Francia — che si incaponisce a tener vivo il suo impero traballante, e manda soldati a rafforzare le posizioni, l'Inghilterra va verso lo sfasciamento del proprio.

L'India ha già preso la mano alla vecchia Inghilterra e di riffe o di raffe avrà la sua indipendenza (spetta agli indiani di farne l'uso civile) ora Burna ha ricevuto l'invito di mandare una commissione a Londra onde trovare il mezzo migliore per dare a quelle popolazioni — vittime di due guerre, abbandonate dall'impero inglese, quando le cose andavano malissimo — la propria indipendenza, sperando che Burma rimanga nella "frame" delle Dominions "or at least retaining close and friendly relation with Britain".

A tale dichiarazione fatta dal governo alla Common, Mr. Churchill saltò su tutte le furie e gridò all' "evil process of Empire dissolution".

La prima guerra mondiale vide l'Inghilterra ingrandirsi (come la Russia oggi). La seconda la vede sminuzzata. L'Egitto, l'India, Burma si distaccano. Il Canada, l'Australia e la Nuova Zelanda pensano molto più a sè stesse che al laccio con la così chiamata madre-patria (che mandava a quelle colonie i criminali, gli scacciati, le vittime politiche o religiose ribelli alle ingiustizie sociali che l'Inghilterra nutriva.... per il suo prestigio. Quelle Dominions per essere attaccate alla madre-patria subirono due guerre, tennero i loro immensi territori disabitati e quindi preda (come l'Australia) del prepotente vicino — il Jappone — e che solo il sacrificio americano salvò dall'invasione.

L'esempio degli Stati Uniti che diedero l'indipendenza alle Filippine, avrà di certo dato il suo frutto, risvegliando le popolazioni asiatiche.

L'Olanda dovette accettare la volontà dei popoli della East Indies; dovette riconoscere la repubblica degli Stati Uniti dell'Indonesia, sia pure col laccio della casa regnante olandese come simbolo di unione.

Mr. Churchill affermò che egli non era primo ministro per presiedere alla dissoluzione dell'impero inglese (salvato solo dall'intervento di levante e ponente nella ultima guerra, dato tutto il credito alle popolazioni inglesi e russe) vede nei suoi ultimi giorni — suo Torismo — l'Inghilterra andare verso la fine del suo controllo di mezzo mondo, messo su con la forza. (I futuri imperi faranno la stessa fine!)

Le popolazioni si evolvono. La guerra — con tutte le sue brutalità — apre gli occhi agli schiavi delle sfere di influenza ecc. Lo spirito di Spartaco, il ribelle schiavo alla prepotenza romana — non può morire. Dalle rovine della guerra balza fuori lo spirito del ragionamento, dello svisceramento su tanti "perchè" gli schiavi sono sempre le vittime del padrone, anche durante le guerre che non li interessano, e nasce così il fermento della rivolta.

La Francia, così divisa in casa sua, non sa leggere lo scritto sul muro che la circonda. Ancora non in pace con sè stessa e coi vicini, squinzaglia i suoi soldati a cercare di sopprimere lo spirito della indipendenza soggiogata dalla sua autorità che si regge sulle armi e l'espansionismo. Essa teme la sconfitta, lo sfacelo del suo impero. Nel nord Africa la Lega Araba inietta la zizzannia della rivolta. Essa teme di perdere i cento milioni di popolazioni indigeni e rimanere così una nazione di 40 milioni e scendere al secondo o terzo grado di.... potenza di prima grandezza. Tutto ciò è orgoglio, è volere imitare i grossi, senza avere la forza di sollevarsi sulla testa dei suoi subalterni.

Imparerà di certo quando avrà ricevuto dei colpi tremendi che la faranno traballare sui suoi piedi; siano questi colpi i continuati attacchi dei ribelli che risveglieranno il mondo. Il mondo che ha bisogno della pace dovunque, che vuole la pace e non gli imperi che vivono solo sulle punte delle baionette e sono la semenza dell'eterne guerre tra nazione e nazione.

Disgraziatamente non è solo la Francia in disturbi. Finita la guerra in grande stile, si scatenarono le piccole guerre, attanagliando i popoli che sono passati sotto le forche caudine della distruzione di uomini e di cose.

La Polonia — malgrado tutte le affermazioni di avere un governo.... democratico, è sempre alle prese con sè stessa attraverso idee politiche. Le elezioni sono campi di battaglia. Uomini e partiti che si cozzano, si accusano a vicenda di non permettere la libertà di espressione alle masse. Il governo attuale è sempre sull'attenti contro il "Peasant Party" e questo — sopra o sotto terra — tartassa il governo e la massa si trova fra due fuochi.

La Grecia è nella così chiamata guerra civile. Un governo inetto, aggrappato alla corona, e questa all'Inghilterra, è la causa degli eterni attacchi e contro-attacchi sui confini del nord, dove uomini aggrappati alle potenze sotto il controllo comunista, fanno guerra ai fratelli aggrappati alle potenze di ponente ed inondano il loro paese di sangue fraterno, accumulando su quel piccolo popolo maggiori rovine della gerra mondiale.

Nell'Iran scoppiano rivolte e vengono domate per ribalzare più virulenti ed accusate di essere sostenute da armi straniere, perchè l'OLIO è l'ingrassatore della macchina della guerra.

Nella così chiamata Terra Santa bombe, pugnali, morti, feriti, arresti è la storia di ogni giorno essendo quel palmo di terra.... caro agli inglesi, agli arabi, agli ebrei — divisi in zionisti e contro —, mentre la Russia — si legge — sarebbe pronta a prendere la palla al balzo per mettere il tutto sotto il suo controllo.

In Cina la guerra civile seguita. Un popolo di 400 milioni è diviso. Si leggono articoli che i comunisti fanno strada, entrano nell'animo delle popolazioni, vivono col popolo (senza medaglie appese ai petti e sgargianti uniformi) ed il governo centrale è alle prese col vero dragone di una potenza che non vuole scendere a compromessi. O tutto o nulla. Certo la Russia non può esserne all'oscuro. Army ed armati americani si guardano con malumore, si vogliono vedere evacuare.... così si potrà evitare un possibile scontro con.... gli amici di ieri, per non scendere in un conflitto mondiale.

A tutto ciò si aggiunga il necessario ragionamento che in Asia il sistema coloniale europeo ha fatto i suoi tempi. Lo sconvolgimento della guerra ultima ha risvegliato i cervelli di quelle immense popolazioni e l'Europa si trova nella necessità di riconoscere il loro volere.

Pure si teme un vacuum, non appena le nazioni europee — come l'Inghilterra e la Francia — saranno forzate a scasare.

Si teme uno sconvolgimento politico che riecheggierà per tutto il mondo, ma l'Inghilterra ha dato la sua parola. Evacuerà. Sarà compito degli indiani di approfittare della propria indipendenza con la compattezza. Questa terrà lontano le altre zampe arraffiste una volta che quelle del leone inglese si saranno allontanate.

Il leone ha compreso che esso ha perduto la vecchia potenza, non ha più la forza di imporsi. La Francia è nelle stesse condizioni e si trova in un imbroglio del dopo-guerra troppo allarmante per la pace internazionale.

Avrà essa la forza di rimanere ancora sul collo di quelle popolazioni?

Sembra di no. Quali saranno le ripercussioni della sconfitta? L'Algeria e la Tunisia non sono tanto tranquille e l'impero francese è sui trampoli.

Una domanda — che viene e venne ripetutamente chiesta — è questa: "Perchè gli Stati Uniti, l'Inghilterra e la Russia hanno importato e richiesto agli scienziati tedeschi di svolgere le loro attività scientifiche negli Stati Uniti, in Inghilterra ed in Russia?"

Vi deve essere il suo grave perchè! Il segreto di sviscerare la scienza a proprio beneficio ed interesse militare. Contro di chi? E' o no il mondo in bisogno urgente di pace? Si scervellano o no (almeno sembra) i governi a dare la pace al mondo, o di nascosto ci si prepara a mezzo di segreti scientifici, per essere pronti ad un attacco ricevuto o da darsi? Che vale se — per esempio — la Russia dice che essa "on the crest of the wave" per raggiungere la calma internazionale, che essa lavora assiduamente per dare la pace al mondo, che essa è sicura che la questione tedesca sarà risolta a beneficio di tutti, che essa non vuole la Germania una nazione sconquassata.... se segretamente sminuzziamo l'atomo e tutto il resto per essere preparati?

Si scrive che questi scienziati tedeschi — a centinaia furono importati

(Continua in Terza Pagina)

CHAUTAUQUA COUNTY NY GENEALOGICAL SOCIETY

IL RISVEGLIO
(THE AWAKENING)

Independent Italian-American Newspaper

Published by
IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 East Second Street
DUNKIRK, N. Y.
Phone: 5051

SUBSCRIPTION RATES
ONE YEAR $2.00
SIX MONTHS $1.25

JOSEPH B. ZAVARELLA
Editor and Business Manager

"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Saturday, January 4th 1947

FROM NOW ON OUR DINING ROOM WILL BE OPEN 7 DAYS A WEEK

Luncheon 11:30 to 2 p. m.
Dinner 5:30 to 8 p. m.
Sunday, continuous 1 to 8 p. m.

You Continued Patronage Is Appreciated

HOTEL FRANCIS
J. J. O'Haire, Lesse and Mgr.

PINOZZE
ROASTED & SALTED DAILY
Candies—Cigars—Cigarettes and Tobaccos
JOHN DITOLLA
Successor to
ANDY D. COSTELLO
101 E. Third St. Dunkirk

Booth's Milk Dairy Products
TRY OUR HOMEMADE COTTAGE CHEESE
Serving Dunkirk for 39 Years
327 Dove Street Phone 2058

WINE — BEER — WISKEY
The Place Where Good Fellow Meet
Spaghetti and Fish Fry Every Friday & Saturday
Dailey Restaurant
"SPIKE DAILEY"
87½ East 3rd St. Dunkirk, N. Y.
Phone: 2503

CHARLES RESTAURANT
Regular Dinners 11 a. m. 'til
SUNDAY and WEEK DAYS
Also Sandwiches of all Kinds
172 E. 4th St. Dunkirk
24-hr. Service Phone 3612

Attraverso Alla Colonia

La Celebrazione di Capod'Anno e' Riuscita Molto Ben Ordinata

La Celebrazione di Capod'Anno, in questa città, quest'anno, è riuscita ottimamente, molto ordinata.

Tutti hanno bevuto, hanno cantato e ballato, e non si è verificato nessunissimo disturbo, verun incidente.. Tanto è vero che la polizia non è stata disturbata affatto, neppure per accompagnare qualche ubbriaco a casa che non si rammentava neppure la porta della propria abitazione.

Però noi diciamo è meglio così, affinchè la cittadinanza Dunkirkiana, per reputazione si troverà sempre over-the top.

La Morte del Signor Samuel Marasco

Giovedì sera, nella propria abitazione, in Deer Street, si spegneva subitamente il popolarissimo Sig. Samuel Marasco, all'ancor giovine età di circa poco o più di una cinquantina d'anni, lasciando nel più profondo dolore la giovine consorte Signora Rosina e le uniche 2 figlie, tutte e due maritate.

Egli era impiegato, da diversi anni, al New York Store e Giovedì, aveva lavorato tutta la giornata.

La sua salute, da pochi mesi a questa parte, era un pò malandata, ma avrebbe potuto vivere ancora a lungo, se questo attacco cardiaco, non ne avesse stroncata l'esistenza.

I funerali, avranno luogo nella prossima settimana, e all'ora che andiamo in macchia, la data non è stata ancora fissata.

Alla moglie, alle figlie e a tutti i superstiti, le nostre vive e sentite condoglianze.

Agli Amici Agenti de Il Risveglio

Nelle diverse citta' e nei diversi centri dove il nostro IL RISVEGLIO circola, vi sono ancora molti amici che si sono dimenticati di fare il loro dovere a mandare l'importo del loro abbonamento.

I nostri buoni amici Agenti, farebbero bene a fargli una visita, allorche' avranno un tantino di tempo disponibile, tanto per rammentargli di fare il loro dovere.

Grazie amici Agenti!

La Morte del Signor Anthony Mangano

Martedì scorso, 31 Dicembre, 1946, nella propria residenza, al No. 164 Lake Shore Dr. W., cessava di vivere il Signor Anthony Mangano, lasciando nel più profondo dolore la sua consorte Francesca e cinque figli: due maschi e tre femmine.

Egli era nato in Italia, ma aveva emigrato molti anni fa, 45 dei quali spesi in questa città tra questa comunità che lo amava e rispettava.

I funerali, che riuscirono assai imponenti pel gran numero di parenti ed amici che vi presero parte. La messa di requiem, ebbe luogo nella Chiesa Italiana della SS.ma Trinità, ed il seppellimento avvenne nella Tomba di famiglia, nel Cimitero della Parrocchia.

Alla famiglia addolorata, le nostre condoglianze.

Da Hartford, Conn.

LA PRATOLA PELIGNA DI QUESTA CITTA' INIZIERA' I NUOVI UFFICIALI IL 19 GENNAIO

La Società di Mutuo Soccorso di questa città, composta di tutti Pratolani, terrà il suo banchetto e ballo il 19 Gennaio, tanto, per onorare i vecchi ufficiali ed iniziare i nuovi.

Il ricavato di questa festa, andrà ai fondi della squadra di calcio, organizzata parecchi mesi fa, fra i suoi giovani membri.

La suddetta squadra, benchè giovane di esistenza, ha fatto un grande passo in avanti, avendo dimostrato di essere una ottima squadra che dà molto affidamento di sè, ciò che è orgoglio della gioventù Pratolana residente in Hartford e dintorni.

Quindi la Società Pratola Peligna, è arcicontenta di questa nuova iniziativa e farà tutto il possibile per essergli sempre al fianco col suo appoggio morale e materiale.

Come si vede, i Pratolani di Hartford, hanno molte belle idee, che un pò la volta le va sviluppando e mettendo in pratica, e quello che ci raccomandiamo, è la concordia tra paesani, che in base a ciò, tutto riuscirà sempre bene.

Perciò, Domenica, 19 Gennaio, tutti al Banchetto e Ballo della Società di Mutuo Soccorso Pratolana.

DE BLASIS, Seg.

(Autorizzato dal Corr. Sig. Di Pillo)

Piccola Posta

Buffalo, N. Y. -- Guido Caruso — Abbiamo ricevuto la vostra seconda bella cartolina natalizia, col M. O. di $2 per l'importo dell'abbonamento per il vostro cugino Sig. Antonio Gioacchino di Ansonia, Conn., che abbiamo subito messo nelle liste degli abbonati. Grazie a voi ed a lui e ricambiamo con affetto i vostri cari saluti.

Youngstown, O. -- Luigi Lucente — Abbiamo ricevuto $10 dei quali, $6 per conto di Erminio Iacobucci, $2 per rinnovare l'abonamento del Sig. Cavallaro, e $2 pel nuovo abbonato Sig. Pietro Di Bacco che abbiamo rimesso subito in lista. Grazie a voi ed a loro e ricambiamo saluti ed augurii di Capod'Anno.

City -- Domenico Crino' — La vostra col check di $7 pel giornale, l'abbiamo ricevuta. Grazie e saluti.

Buffalo, N. Y. - Emelino Rico — Abbiamo ricevuto. Voi e la vostra gentile Signora, sempre generosi verso "Il Risveglio". Grazie infinite e ricambiamo saluti ed augurii.

Cleveland, Ohio -- John Buccilli — La vostra con $2 per rinnovare l'abbonamento dell'amico Sam Fabrizi, è stata ricevuta. Grazie ad entrambi. La malata va migliorando. Grazie anche per ciò, e ricambiamo i vostri cari saluti assieme a Felicetta e il resto dei nostri amici meritevoli.

Chicago, Ill. -- Antonio D'Angelo — La vostra col M. O. di $2 per rinnovare il vostro abbonamento, è stata ricevuta. Grazie assai e ricambiamo i saluti e gli augurii del Nuovo Anno.

ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A "IL RISVEGLIO"

Women Picket White House

WASHINGTON, D. C. — (Soundphoto) — Detroit women picketed the White House with signs demanding freedom from "Dictatorial" rent controls. The women said they were small property owners and members of the Federated Property Owners of America, a three-week-old organization headed by Eugene G. Hathaway, Detroit, Mich., real estate man and builder.

Too Much Bombing

LOS ANGELES, CAL.—(Soundphoto)—Conspiracy charges, which if proven, carry prison terms of 2 to 20 years, were filed by the District Attorney's office here against Herbert K. Sorrell, "Conference of Studio Unions" film strike boss, and 13 others. The situation was brought to a head mainly by recent bombings of non-strikers homes. At right, Sorrell is lead to county jail by Detective Sgt. A. V. England. Quoth the strikers' boss, "We can't let a little thing like this stop the strike."

DA ERIE, PA.

LE BRILLANTISSIME NOZZE DI LORETO-TAYLOR

Sabato scorso, 28 del testè spirato mese di Dicembre, nella Chiesa di San Paolo, all'angolo di Walnut Street e le 16 Strade, si univano in matrimonio la bellissima Miss Evelyn Taylor ed il bravo giovanotto Mr. Italo J. Di Loreto, figlio a Mr. & Mrs. Domenico ed Amelia Di Loreto delle 17 Strade.

La Chiesa era tutta decorata con fiori freschi di ogni qualità. e l'organo fu suonato divinamente e cantate molte bellissime canzoni tradizionali.

Vi fu una commara d'anello e due assistenti ed un compare d'anello con altri due assistenti. Miss Eleonora Opalenik, nipote dello sposo, fu la flower girl.

Dopo la cerimonia religiosa, gli sposi andarono a posare per una bella fotografia ricordo.

All'Una precisa, al Ritz Restaurant si ebbe un succolentisimo pranzo nuziale, ove presero parte i genitori ed i più intimi delle due famiglie dei novelli sposi.

Dopo del pranzo, in casa dei genitotori dello sposo, al No. 428 W. 17th Street, fu un via vai di amici e parenti, e fino alle quattro di mattino seguente, vino, birra e liquori diversi, fuorono fatti correre a fiumi; e sandwiches, Cake, paste e dolci diversi, si dispensavano senza.... basta.

La novella coppia, assieme agli augurii, ricevettero anche un grandioso numero di bellissimi regali, molti dei quali, di un valore intrinseco.

A tarda ora gli sposi, vestiti con abiti da viaggio, si avviarono per un lungo viaggio di nozze, per andare a godere la loro dolce luna di miele.

Li accompagni il nostro sincero augurio di perenne felicità.

Il Vice-Corrispondente

Problems, John?

WASHINGTON, D. C.—(Soundphoto) — United Mine Workers chief John L. Lewis is shown leaving his headquarters pondering the present impasse between his mine workers and the U.S. Government.

Da New York, N. Y.

Riceviamo e Pubblichiamo

Caro Zavarella,

Eccoti un sonetto che scrissi allorquando quel "gaglioffo" di Mussolini tremava dalla paura di perdere il potere o la testa.... e perdette tutto!

La mando ora, affinchè venga pubblicata ne "Il Risveglio", a totale beneficio dei suoi numerosi, buoni ed affezionati lettori.

r. p.

Il Despota Trema

Il Despota s'è chiuso nella stanza.
Medita. A tratti un brivido lo scuote.
Comprende bene che non c'è speranza
più di salvezza. Ha perso le ben note

colonie, sia vicine sia remote,
ed il nemico vittorioso avanza
già sul suolo natìo, con esultanza
accolto dalle plebi umili, ignote.

Egli volle allearsi con un altro
despota, un tal che c'era un dì nemico,
perchè sembrava un nuovo poliorcete;

ed ha sfidato un gran popolo amico
di là dal vasto Atlantico. Lo scaltro
Despota alfin caduto è nella rete!

RODOLFO PUCELLI

New York City, 1943.

HELP IS NEEDED

(Continued from Page One)

ration of memoranda on suject that will press for action before the Eightieth Session.

It may be significant that most of the queries pertain to the volume of laws affecting labor, especially those which were enacted after Franklin D. Roosevelt entered the White House.

The two analyses most desired are those which give the complete background of the National Labor Relations Act, which legitimatized collective bargaining, and the Wage-Hour Law, which has provoked the new suits for billions of dollars in alleged overtime pay.

IL SIGNOR LUIGI LUCENTE AGENTE DE IL RISVEGLIO PER YOUNGSTOWN, O. E DINTORNI

Il Signor Luigi Lucente, e' stato nominato da questa Amministrazione Agente-Corrispondente de IL RISVEGLIO per la citta' di Youngstown, Ohio e paesi vicini, con incarico di collettare vecchi e fare dei nuovi abbonati, prendere lavori di stampa e transiggere qualsiasi affare che riguarda questo giornale.

Egli non ha bisogno di raccomandazione, perche' conosciuto da tutti e da per tutto, e dalla sua abilita' e dalla sua influenza, questa Amministrazione conta di poter aggiungere parecchie altre migliaia di nuovi abbonati alla gia' lunga lista dell'Ohio, Pennsylvania e West Virginia.

Solo diciamo agli amici, che Lucente, sara' considerata come se fatta a noi stessi.

L'AMMINISTRAZIONE

VENANZIO DI LORETO E' IL NOSTRO SOLERTE AGENTE PER ROCHESTER

Il Sig. Venanzio Di Loreto e' il nostro Agente-Corrispondente per la citta' di Rochester, N. Y. e dintorni, e la grande circolazione sempre crescente in detta citta', si deve principalmente alla sua insuperabile attivita'.

Raccomandiamo agli amici di aiutarlo nella sua impresa, e noi glie ne saremo assai grati.

Noi de "IL RISVEGLIO"

LAVORATORI!
Abbonatevi e Fate Abbonare i vostri amici a "IL RISVEGLIO" $2.00 all'Anno

Supkoski Funeral Service
201 Zebra Street And
67 W. Doughty Street
Dunkirk, New York
Phone: 2242

STOP AT
WUERSTLES CAFE
313 Main Street
Wine — Beer — Liquors
THE HOME OF GOOD FOOD and DRINKS

COMMING SOON!
. . . Complete line of the New Bendix Radios for 1947. Small Table Models, Radios, Radios Phonograph Combinations, Table Model F. M.
Floor Model Consoles, Standard Broadcast Short Wave and Freguency Modulation (F. M.).
CHAUTAUQUA APPLIANCE & SERVICE CO.
RALPH J. GESTWICKI and EDWIN J. LIPKA
— Radio, Refrigeration and All Electrical Repair —
95 East Third Street Phone 2791 Dunkirk, N. Y.

PROVATE LA
KOCH'S
LAGER
BEER and ALE
In Vendita da Tutti i Rivenditori Muniti di Licenza
FRED KOCH BREWERY
17 W. Courtney St. (Sin dal 1888) Dunkirk, N. Y.
Phone: 2194

"BURNS COAL BURNS"

We have complete and ample stocks of SOLID FUEL in storage at our yard in all sizes of Hard and Soft Coal. — READY FOR IMMEDIATE DELIVERY TO YOUR HOME.

REMEMBER — Solid Fuels in your own cellar are ready for use and will keep your home warm and comfortable — and — are not dependent upon electric power or the possible shortages which probably will develop with other types of fuel.

ORDER and BUY NOW — This may be the Winter ahead of us that will be Tough — BE PREPARED.

Burns Coal & Building Supply Co.
215 Park Ave. Phone: 2258 Dunkirk, N. Y.
"BURNS COAL BURNS"

IS THERE SUCH A THING AS PERFECT WOMANHOOD?

"No"—claim medical authorities, who ought to know! Nature has so constructed and physically endowed woman that in many cases she's apt to suffer certain distressing symptoms during her life. For instance, when she enters womanhood—or during the menopause, the period when fertility ebbs away.

Now if on 'certain days' of the month—female functional monthly disturbances are causing *you* to suffer from pain, nervous distress and feel so tired, cranky, you snap at your children and husband—then *do* try Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound to relieve such symptoms. It's *famous* for this purpose.

Made ESPECIALLY For Girls and Women

Pinkham's Compound DOES MORE than relieve such monthly pain. It ALSO relieves accompanying nervous tension, irritability and weak, highstrung feelings—when due to this cause. Taken regularly thruout the month—this great medicine helps build up resistance against such distress. A thing any sensible woman should want to do!

Lydia Pinkham's Compound is also very effective to relieve hot flashes and those funny, embarrassing feelings during the years 38 to 52—when due to the functional 'middle-age' period peculiar to women.

Pinkham's Compound is *worth trying!*

Lydia E. Pinkham's VEGETABLE COMPOUND

PER
LAVORI TIPOGRAFICI
DI QUALSIASI GENERE
RIVOLGETEVI A
"IL RISVEGLIO"
47 East Second Street Phone: 5051 Dunkirk, N. Y.

STATUTI
PROGRAMMI
INVITI
PARTECIPAZIONI
DI MATRIMONIO
CARTE DI LUTTO

CIRCOLARI
CARTE INTESTATE
BUSTE
BIGLIETTI
ETICHETTE BILLS
STATEMENTS

Puntualità — Esattezza — Eleganza
Prezzi Moderati

CHAUTAUQUA COUNTY NY HISTORICAL SOCIETY 2002

Commenti Settimanali

(*Continuaz. della Prima Pagina*)

— erano il supergenio del nazismo; che non possono essere ancora che dei nazisti nel cuore. Quindi si teme che il VERO scopo dei governi su menzionati non sia quello di trovare la pace, ma di essere pronti a futuri scontri, approfittando di ciò che si sa, di ciò che si può scavare dalla mente degli scienziati nostrani, aiutati dai tedeschi, per sviluppare il proprio sistema guerrafondaio.

Esiste l'armonia fra gli alleati (come si dice ancora) o regna invece la sfiducia? Sembra che questa sia il perno che scarnifica gli uomini al governo.

Il premier d'Italia Alcide de Gasperi, verrà in America. Certo non per una passeggiata turistica, ma per affari. Si sa che l'Italia ha bisogno di aiuti e saranno richiesti, come pure un miglioramento nelle correnti d'importazione ed esportazione.

Saranno gli aiuti accordati? Dipende dalle parole di de Gasperi. Se l'Italia sarà pronta a firmare il trattato-strozzinaggio, o rifiutare. Firmandolo si faranno delle concessioni; non firmando si stringeranno le viti dell'aiuto materiale sotto forma di imprestiti. De Gasperi non vorrà di certo lo strangolamento della nazione di più di quello che lo è, e la soluzione è che l'Italia dovrà firmare ed accettare il volere del ponente per non cadere nelle stesse condizioni al volere del levante.

E' una lotta politica sorda e cruda tra le due ideologie. O con noi o contro, (da una parte e dall'altra) e quindi l'Italia si trova nelle necessità di essere pronta a favorire una parte ed ostacolare l'altra. L'Italia è una pedina nello scacchiere europeo mossa dalle potenze. E la pedina dovrà essere mossa per barcamenarsi per il presente, sperando che il futuro si schiarirà in qualche maniera sotto forma di cambiamento di rotta politica, forzata da morti o da sconvolgimenti di conquiste o di perdite delle conquiste, sia da levante come da ponente.

Se l'Italia sapra galleggiare sul mare degli eventi politici futuri, sarà solo la sua unica uscita dalla rovina della guerra e tenersi lontana dagli allisciamenti — non importa da dove vengano o possono venire — e pensare ai casi suoi.

Si scrive che si nota una virata di bordo dalla "trucolence" da parte della Russia: "Evidences of Russia's moderation in her attitude in international relation" continua.

Il perchè è chiaro. La Russia raggiunse il suo scopo. Da Baltico all'Adriatico ha le zampe ferme sui governi-puppets che reggono quelle nazioni.

Essa si è circondata di un bastione di governi asserviti alla sua volontà che dovranno — in caso disperato — sostenere il primo assalto di una possibile crisi nervosa mondiale.

La Russia si è espasa per migliaia di miglia lontana dai propri confini naturali.

Ha messo la briglia a numerosi popoli, che divisi, non poterono che piegare. Dalla parte del Far East la Russia è sicura. La Siberia è l'arsenale del comunismo espansionista ed imperialista.... uso czar, che oggi vengono decantati come il fior fiore della Russia, dai comunisti stessi.

Quindi basta espandersi. Consolidiamo il già afferrato. Nessuno ce lo toglierà a parole, o proteste, e noi saremo sempre in sella. Ecco il ritornello dei nuovi imperialisti.

Ora viene la matassa tedesca. La Russia sa — come sanno gli altri — che al lungo andare non si potrà tenere il giogo su 70 milioni di popolo e nel centro di Europa, non si dimentichi. Si faranno quindi delle concessioni, si accetteranno dei compromessi di pace e lasciare al futuro lo sviluppo dei suoi segreti.

La Russia si va consolidando nelle sue conquiste e la barriera sarà alzata. Al di fuori di essa si verrà al solito tira - e - molla per accontentarsi a vicenda e far vedere al mondo che il levante ed il ponente nulla hanno di serio per scontrarsi.

La Russia è già al controllo di un buon terzo dell'Europa ed i governi messi su sapranno come seguire i blue-prints emanati dal Kremlino.

Questo è il perchè della creduta e decantata virata di bordo dalla "durezza" della politica russa. Fu aiutata, fu lasciata fare, raggiungere quello che volle. Si chiusero gli occhi sull'Atlantic Charter e sulle 4, o, 8 libertà per adottarne una sola: "FREEDOM FROM.... FREEDOM!"

La guerra ultima ha favorito la Russia, come le altre hanno favorito altre nazioni. A Yalta, a Mosca, a Teheran si temeva che la Russia potesse accettare di far pace separata offerta dalla Germania e si calarono le.... braghe sino a che la Russia si trovò sul collo di tutti. E' storia.

Siccome il compromesso Togliatti-Tito fece cilecca (quello di scambiare Trieste con Gorizia, giacchè i 4 grossi hanno deciso quello che si sa) il governo italiano ha chiesto a Ferruccio Parri, l'ex-primo ministro d'Italia, partigiano e del Partito d'Azione, di guidare una commissione presso il governo di Belgrado, per mettersi — o cercare almeno — a ragionare riguardo gli interessi che sono parte viva delle due nazioni confinanti, che debbono vivere da buoni vicini. E più saranno tali, più ne guadagneranno entrambi.

Sembra che Parri non abbia ancora risposto. Certo è che è una missione assai delicata, piena di intoppi cremliniani, ma se la ragione deve vincere — sebbene si dice che "con la forza la ragion contrasta.... ma con la forza la ragion non basta" — si trova sempre — con la buona volontà di raggiungere la concordia reciproca — il bandolo per dipanare la matassa. E meno delegati alle conferenze, meno chiacchiere.

L'Italia è la.... vinta, la Jugoslavia la.... vincitrice. E va bene. Accettato. Ma il futuro non si basa sulla vittoria o sulla sconfitta. Si basa sul commercio, l'industria, il pane da mettersi sul tavolo dei popoli e se la caparbietà non sarà tanto cocciuta da far fare accecare coi trionfi effimeri, da sconvolgere la giustizia — ora tanto malmenata — si deve trovare il piano che aiuti a vicenda. Più i due popoli vicini saranno amici, più vivranno in pace e lavoro. Le strombazzate di testo balzane che osannano a tizio o sempronio, senza saper sviscerarne la ragione, non porterà mai il pane a casa, nè la pace.

Il Territorio libero di Trieste non può vivere da solo, nè in mezzo a due avversari. Ha bisogno dell'aria libera per far respirare l'industria del suo porto, che è l'unico tratto di unione non solo per i due confinanti, ma per i popoli del detroterra balcanico.

L'acrimonia della guerra dovrebbe essere distrutta. Non ci si guadagna a farsi il sangue acido. Bisogna trovare il piano armonizzatore della concordia per il profitto reciproco e non fidarsi di troppo di aiuti da lontano che da un momento all'altro possono mancare. Il ciclo dei Messia dei popoli, esaltati dal codazzo dei seguaci, ha fatto sempre il suo viaggio e si è chiuso con la scomparsa del messia stesso, ma i popoli rimangono a lottare per il proprio pane e per la propria pace.

OSVALDO FORLANI

ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A IL RISVEGIO $2.00 ALL'ANNO

NATALE

La Madre prega — Madre d'un caduto—
(importa forse il campo di battaglia?
il giorno, l'anno, oppure la mitraglia
che massacro' quel giovine perduto?)

Prega la Madre: "O figlio, o figlio caro
sin dal di' c'ho sentito entro il mio grembo
il palpitare primo, estranio lembo
di terra ti ricopre! Non piu' amaro

dolor donommi Iddio; il Redentore
di questa Umanita' che tanto ha pianto,
che tanto l'ha pregato e fu suo vanto
piegar la fronte e presentare il cuore

nella sua chiesa! O figlio, io t'ho sognato
durante gli anni della fanciullezza,
— o nobile, materna, eterna ebbrezza —
come un virgulto dal mio sen sbocciato.

T'ho sognato felice. Per la vita
ti vidi vigoroso e il cuore fiero
d'ogni ideale pieno, ogni pensiero
che fa la vita bella, ognor gradita.

Ti seguii col materno occhio festivo
nei primi passi, nelle prime ebbrezze
di tua gioventu' — tutta carezze —
tanto felice e lieto e vigoroso.

Uomo ti vidi e trepidai silente
per quelle esuberanti scappatelle
che ti facean gioire. Eran si' belle . . .
eran la festa del tuo cuore ardente.

E partisti soldato! Quale schianto
ebbe l'anima mia; quale strazio . . . !
Mentre volgevo all'universo spazio
la preghiera, la fede, ed il mio pianto!

Piu' non tornasti! Sopra estrania terra
mi dissero sepolto! Avrei varcato
cielo, mare, universo . . . avrei baciato
anche la falce che mi fece guerra!

Ricordi? Di Natale era la festa
dell'animo fanciullo; coi compagni
quanti trilli festosi . . . quanti bagni
di gioia aveva l'anima! Ridesta

e' la memoria, o figlio! Ma il Natale
e' divenuto freddo . . . Io non bestemmio . . .
sul dolore dell'uomo io non vendemmio . . .
ma sul pianto materno inalzo il vale

della preghiera: "O Redentor Divino,
o Cristo che nascesti ad offerire . . .
sveglia nell'uomo il palpito supino.

Lo risveglia; gli insegna che l'amore
e' la legge suprema che ci abbella
la vita; che la Fede e' la sorella
del Volere la Pace! Inalza il cuore

all'affetto fraterno; ci congiungi
in un popolo solo; ci raccogli
nella famiglia umana, in sacri orgogli
ch'affratellan l'uom, vicino o lungi.

Spezza la bruta falce della guerra;
fanne un aratro, grida al mondo intero
che la PACE e' il sol premio, il premio vero
che rifiorir fara' tutta la Terra!"

Osvaldo Forlani

Natale 1946

I Lettori de Il Risveglio Dovrebbero Menarsi la Mano per la Coscienza

Ogni fine di anno, se gli abbonati non avevano pagato il loro abbonamento, quelli che vi erano rimasti, si potevano contare sulla punta delle dita.

E cio' anche allorche' i tempi erano scarsi che non tutti lavoravano e guadagnavano quanto oggi.

Ora che tutti lavorano, ed ognuno ha un po' di dollari a disposizione, ne abbiamo molte centinaia che ancora hanno fatto il proprio dovere.

Noi crediamo, che si dovrebbero passare la mano per la... coscienza e rimetterci quei pochi dollari che ci devono.

ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A "IL RISVEGLIO"

Importante!

Il nostro ANDREA ZAVARELLA del No. 556 Potomac Ave. Buffalo, è il nostro Rappresentante in detta città e paesi vicini.

Siccome in questi tempi che si lavora a full speed, i nostri abbonati non hanno neppure il tempo di recarsi alla Posta a fare un Money Order per inviarci la loro quota di abbonamento, Andrea Zavarella è a loro completa disposizione, a ricevere la loro moneca, che poi, a sua volta, egli ce la trasmetterà.

Fategli una visita nella sua abitazione, ed egli saprà accontentarvi.

You never know when one or more of these common ailments may come along and interfere with your work or pleasure. So be wise—have a plentiful supply of Alka-Seltzer on hand for the quick relief it offera. Just drop an Alka-Seltzer tablet or two in a glass of water, let it fizz, then drink it. No shaking, no stirring, no trouble at all. At all drug stores.

When Your Tablets Get Down to 4 That's the Time to Buy Some MORE

Per Atti Notarili

Per Procure Generali, Procure Speciali, Atti di Compra-Vendita, Atti di Rinuncia, ecc., rivolgersi al nostro Ufficio.

Joseph B. Zavarella
NOTAIO
47 East Second Street
DUNKIRK, N. Y.

FIORI — FIORI — FIORI

Per qualunque qualita' di fiori vi potra' abbisognare, venite da noi, che ne abbiamo un grandissimo assortimento di ogni qualita' e noi sapremo accontentare il vostro gusto ed anche la vostra borsa.

McCraith — Florist
68 Free St. Fredonia, N. Y.
Phone 236-W

Abiti, Soprabiti, Cappelli, Camicie, Cravatte, Maglie, Mutande, Scarpe Florsheim, ecc.

MERCANZIE GARANTITE
PREZZO GIUSTO

LEVY 'S
34 East Fourth Street
DUNKIRK, N. Y.

PLANNED ECONOMY By PAULSON

"An extremely important Bureau, Senator. They check each other's records."

LA CURLEY'S MARKET ANNUNZIA . . .

Che avrà sempre le migliori Galline, Ducks, Geese e Conigli ne suo negozio ogni fine di settimana. Le galline sono vive e voi non dovete fare altro che scegliere quella che voi volete e noi faremo il resto. Noi Maneggiamo le migliori qualità per meno prezzo. Date a noi un ordine per prova e noi sapremo accontentarvi.

Broilers, Roasters, Fryers, Stewing
Young Pullets for Soup or Fricassee

Fowl or Soup Chickens
Dressed Free

PER ORDINARE — TELEFONATE 2947

Curley's Live Poultry Market
59 EAST THIRD STREET DUNKIRK, N. Y.

Ai Nostri Buoni Amici e Clienti!

Ci piace rammentare ai nostri buoni amici e Clienti, che noi ci troviamo sempre al medesimo posto, 31 e mezzo Wright Street, con la Bottega di riparazioni ove si riparano Scarpe di ogni qualita'.

Grazie al vostro patrocinio, che mi auguro continuera' sempre, io sono sempre a vostra disposizione.

Ci piace avvertirvi anche, che noi ripariamo Rubbers di ogni qualita'.

CHAS. MESSINA SHOE REPAIR SHOP
31½ WRIGHT STREET —:oOo:— DUNKIRK, N. Y.

WHAT'S NEW IN FURNISHINGS?

You'll find the answer here.... in these displays of seasonable fashions for men and young men.

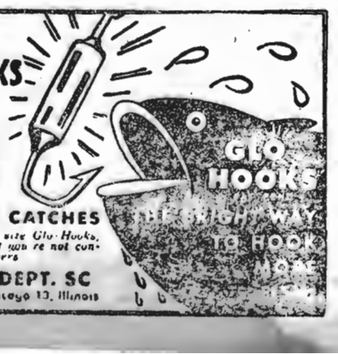
A. M. BOORADY & CO.
77 E. THIRD STREET DUNKIRK, N. Y.

NEW SUPER-BRIGHT LUMINOUS FISH HOOKS

At last . . here are the sensational new fish hooks that *actually invite fish to bite 'em and get hooked*. Glo-Hooks not only hold fish *after* they are hooked, they *really* lure more fish and bigger fish to your hook. The super bright plastic compound molded on every Glo-Hook is the most highly luminous known to modern science. And, it's well known that fish, as well as many other creatures of nature are attracted almost irresistibly to light.

LAND BIGGER AND BETTER CATCHES

Order your Glo Hooks *today*. Set of 4 assorted size Glo-Hooks, only $1 ppd. Double your money back if you're not convinced Glo-Hooks are world's greatest fish catchers.



SCIENTIFIC LURE CO. DEPT. SC
Chicago 13, Illinois

Abbonatevi a

THE ONLY ITALIAN NEWSPAPER PUBLISHED IN CHAUTAUQUA COUNTY

Italian Weekly Newspaper
GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

$2.00 All'anno

CANUTA ONLINE SOCIETY 2013

La Donna Fatale

Romanzo Storico Sociale

DI CAROLINA INVERNIZIO

Puntata No. 103

— Oh! quanto sei buono e generoso.... — disse con voce soffocata la marchesa.

— La mia generosità torna a mio vantaggio, mentre il mio odio avrebbe distrutta la vita di entrambi e rovinato nostro figlio. Ma adesso ascoltami.

E si mise a leggere ad alta voce:

"Amico mio,

"Un presentimento mi avverte che pochi giorni mi rimangono da vivere: bisogna quindi che mi affretti a confidarti un segreto che fa parte della stessa tua vita, perchè se tardassi commetterei un delitto che Dio non potrebbe più perdonarmi.

"E' il rimorso che guida in questo istante la mia penna, il rimorso che io credevo non conoscere mai, e che invece viene a turbare la mia ultima ora, mettendomi innanzi dei fantasmi spaventosi, facendomi udire delle voci sinistre, che non voglio mi accompagnino nel sepolcro.

"Più volte, quando venivi a trovarmi ed eravamo soli, io fui sul punto di dirti tutto: ma, appena le mie labbra si muovevano per parlare, una mano deva la bocca.

di ferro mi stringeva il cuore, mi chiu-

"Non avevo la forza di affrontare i tuoi sguardi leali, temevo, più che la tua collera, il tuo disprezzo.

"Ecco perchè mi risolvo a scriverti.

"Quando leggerai questa lettera, io sarò già morto e seppellito e ti conosco troppo per sapere che la maledizione non uscirà dalle tue labbra contro il tuo defunto amico ed adempirai con coscienza ed energia il suo ultimo voto.

"Ti ricordi che allorquando ti feci la confessione del passato di mia figlia, dissi che il suo seduttore era un miserabile, che Rosetta l'odiava, e per fortuna la creatura nata da quel delitto era morta.

"Ho mentito con te.

"Quell'uomo era stato più infelice che colpevole.

"Non aveva sedotta Rosetta. Si erano amati e siccome erano sicuri che la loro unione non si sarebbe mai effettuata col mio consenso, fuggirono per vivere insieme.

"In lotta colla miseria e la fame, vennero ad implorare la mia pietà per la loro creatura: io li scacciai, maledissi la loro creatura, predissi a mia figlia che sarebbe morta di disperazione, di vergogna, che il suo amante sarebbe disonorato, la loro creatura sarebbe divenuta fatale a tutti".

— E' vero, è vero — interruppe la marchesa fra i singhiozzi. — E quella maledizione ha pesato sulla povera innocente. Mio padre è stato troppo spietato, troppo....

— Non sta a noi adesso a giudicarlo, — rispose grave il marchese — tanto più che quella maledizione ricadde in parte su lui stesso. Chi può dirti quali torture egli abbia sofferto negli ultimi mesi della sua vita, con quel rimorso in cuore?

E si rimise a leggere:

"La mia crudeltà rese quell'uomo colpevole. Egli rubò per dare un pane a mia figlia.... fu arrestato. I giudici, più pietosi di me, lo assolsero: io non perdonai. Mia figlia, divenuta madre al momento di quell'arresto, perdette la ragione. Avrei dovuto averne pietà, ma io invece approfittai del suo stato per sbarazzarmi più facilmente della sua creatura. L'affidai a Lena. Ah! tu non conosci bene quella vecchia, Franco: guardati da lei. Sotto la sua apparente fedeltà e affezione cova un'anima perversa, nata per il male. Ella odiava Rosetta perchè l'aveva ingannata senza fargliene parte, e Lena, a sua volta, si vendicò su quell'innocente creaturina. Con qual gioia accettò l'incarico che io le diedi!

"Ella mise in un cesto quella piccina interamente nuda, perchè io volevo che non avesse nulla da poterla un giorno far riconoscere, e si allontanò da casa.

"Quando fu di ritorno, mi disse che potevo considerare la bambina come morta e stessi pur sicuro che la mia sinistra predizione su di lei non si sarebbe avverata.

"Esultai in quell'istante, e finii poi per credere che la piccina fosse proprio morta.

"Debbo pur dirti che l'amante di mia figlia assolto, prima di lasciare l'Italia mi scrisse una lettera commovente, pregandomi di non essere spietato con Rosetta e la bambina, scongiurandomi di non abbandonarle, imponendosi egli in cambio il sacrifizio di non più cercare di vederle finchè non avesse conquistata una ricchezza.

"Mi chiese pure di scrivere qualche volta, e, debbo confessarlo, lo fece.

"Ma io strappai tutte quelle lettere e Lena s'incaricò di nasconderle a mia figlia".

La marchesa lasciò sfuggire un singhiozzo, che parve un lamento disperato.

— Era dunque vero? — balbettò con accento soffocato. — Ed io non credetti ad Ernesto, l'accusai! Ah! fui dura, spietata come mio padre.

— Calmati, tu avevi creduto a quanto ti avevano detto e in ciò non hai nulla, mi pare, da rimproverarti. Ma ascolta ancora.

E riprese a leggere:

"Molti anni passarono ed io avevo dimenticato quel triste e lugubre episodio della mia vita. La venuta di Landry, ridestò quei ricordi, che credevo seppelliti per sempre.

"Ah! è purtroppo vero che ogni colpa porta seco un momento o l'altro il suo castigo. Sebbene Landry si presentasse a me in nome di Ernesto, io compresi tosto ch'era lui stesso e mi misi in guardia.

"Allorchè, a nome di Ernesto, mi chiese conto di Rosetta e di sua figlia, io finsi dapprima la sorpresa, raccontai la storia ideata e che tu conosci, cioè che la mia figliuola era sempre vissuta in un convento e non era uscita che per andar sposa del marchese Franco, e la fanciulla sedotta da Ernesto e che si era qualificata per mia figlia, era invece quella della cameriera che mi serviva da tanti anni ed era rimasta vedova a casa mia, con quella bambina che io feci educare.

"Chiamai la testimonianza di Lena, e fui così stolto da credere che Landry mi prestasse fede. Egli mi minacciò di cercare altrove la verità, a costo di qualsiasi scandalo, e siccome era uomo da farlo, risposi con violenza che sebbene il mio racconto fosse falso nessuno avrebbe prestato fede al suo. Giurai che la bambina era morta e sua madre odiava ormai il suo seduttore più di quanto l'avesse amato.

"Io non pensavo in quel momento alla debolezza di carattere di mia figlia, alle sue idee strane, alla sua passione per il romanzesco. Sì, mentre in apparenza sembra che il solo orgoglio sussista in lei, che ella mi rassomigli nell'inflessibilità delle idee, nelle forti risoluzioni, in realtà il cuore ed i sensi la vincono sulla sua volontà.

"Ed infatti ne diede una prova. Mentre ad una lettera di Landry, che scrisse a lei pure in nome di Ernesto, rispose brevemente che ella non aveva mai avuti altri figli che il suo Vito, non aveva amato altro uomo che il marchese Franco, del quale era moglie, quando avvicinò l'artista e lo riconobbe, capì che egli la disprezzava; allora la sua ragione scomparve, non pensò più a te, nè a suo figlio, tornò nel suo essere quella trasformazione che già mi aveva spaventato e mi procurò tanti dolori e tante vergogne.

(*Continua*)

By PERCY CROSBY

Back o' the Flats

OUR NEW PRICES

RUBBER HEELS	40c — 50c
MENS' SOLES	75c — $1.00
MENS' HEELS	40c — 50c
LADIES' SOLES	50c — 75c
LADIES' HEELS	20c
RUBBER HEELS	35c — 50c

Ladies Shoes Dyed All Colors

Like Knu Shoe Repair

337 Central Ave., Dunkirk, N. Y

Phone 5427

ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A IL RISVEGIO $2.00 ALL'ANNO

ARE YOU JUST A PLAYTHING OF NATURE?

Nature may endow you with breathtaking beauty, a lovely curvaceous figure. She may bestow gifts on you that make you a brilliant actress, a leader in your class at college, sought after at dances, or a charming wife and mother.

Yes, Nature may do all this. And yet you may find your face mockingly slapped if you suffer these distressing symptoms, which so many unfortunate girls and women do.

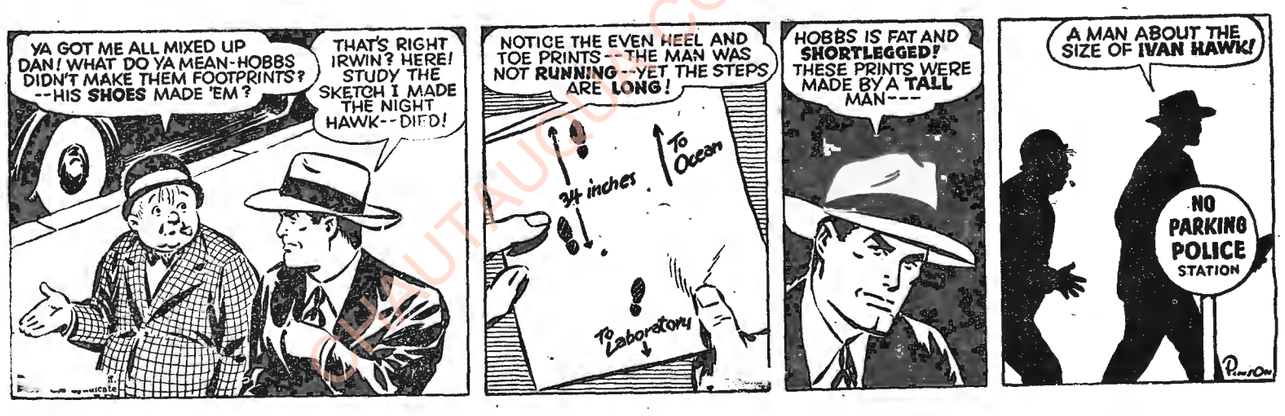
Something You Should Not Joke About!

So if female functional monthly disturbances are causing *you* to suffer from pain, nervous distress and feel weak, restless, so cranky and irritable that you almost turn into a 'she-devil'—on such days—THIS IS SOMETHING YOU SHOULDN'T JOKE ABOUT. Start right away—try Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound to relieve such symptoms. It's famous for this purpose. And don't forget — Pinkham's Compound DOES MORE than relieve such monthly pain. This great medicine ALSO relieves accompanying nervous tension, irritability, those tired-out, mean 'pick-on-everyone' feelings—when due to this cause. Taken regularly thruout the month—Pinkham's Compound helps build up resistance against such distress—a very sensible thing to do. Just see if you, too, don't remarkably benefit! All drugstores.

Lydia E. Pinkham's VEGETABLE COMPOUND

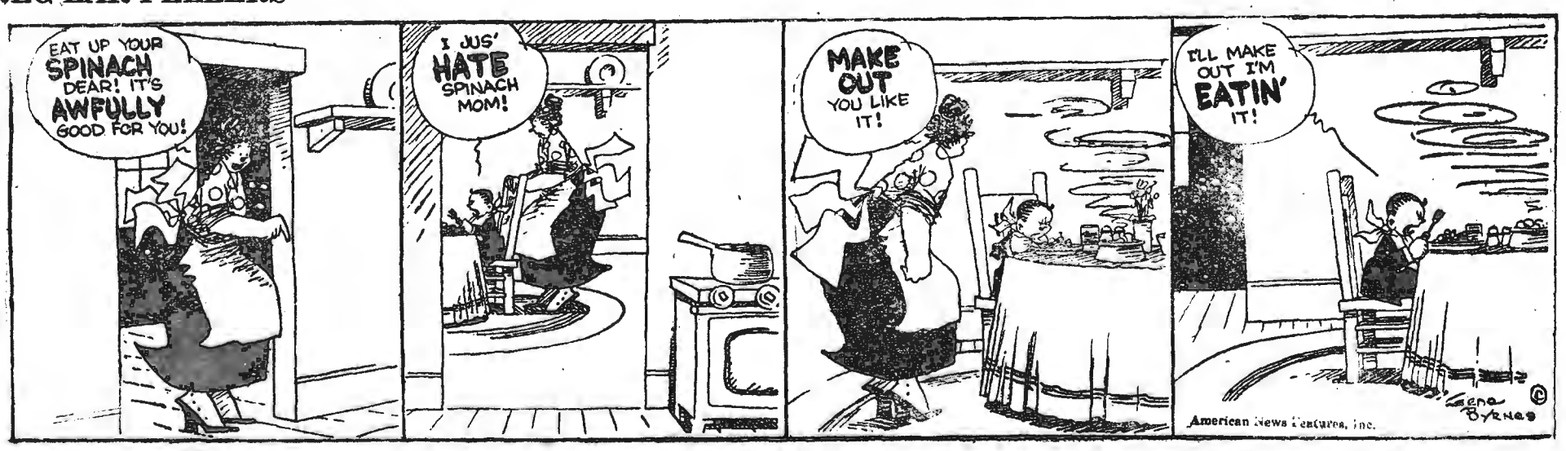
OUR • WEEKLY • COMICS

DAN DUNN - SECRET OPERATIVE 48



MARY WORTH'S FAMILY

REG'LAR FELLERS — BY GENE BYRNES



STATE THEATRE

Where You See The Big Pictures First — For Less

Matinee—Adults 40c Tax Inc. Evenings—Adults 50c Tax Inc.

— CHILDREN 16c ANYTIME —

VENERDI' E SABATO

DOPPIE FEATURE

JOE KIRKWOOD, JR. — LEON ERROL

— IN —

"GENTLEMAN JOE PALOOKA"

— PLUS —

"TRAFFIC IN CRIME"

— WITH —

KANE RICHMOND

— CHILDREN'S SHOW SATURDAY 1 P. M. —

Beginning Midnite Saturday 12:15 p. m.

SUNDAY MONDAY TUESDAY

EVELYN KEYES — KEENAN WYNN

ANN MILLER

— in —

"THE THRILL of BRAZIL"

Plus Latest News

Mercoledi' e Giovedi'

PRESTON FOSTER — ALAN CURTIS

— IN —

"INSIDE JOB"

— PLUS —

"WILD BEAUTY"

ALSO LATEST NEWS